



<http://www.arianafghanistan.com>



۲۰۱۹/۰۵/۰۲

پوهاند بشیر احمد زکریا

د افغانستان دائمی میٹرنی



خبرنیزه رساله

لیکوال: بشیر احمد زکریا – مترجم: رحمت آریا

پنځمه برخه

د افغانستان د «بي طرفی» لنډ تاریخ

که افغان مشران ماهر ډیپلوماتان او افغانان زړور جنگیالی نه وای، د خپلواک افغانستان لمنه به لا ډېر پخوا ټوله سوې وای. [۱] پرته له دې چې دلته د لرغوني افغانستان د بډای تاریخ په باب مکث وکړو، بڼه ده چې الکسندر په یاد راولو چې د خپل عصر د امپراتورۍ د خورا پیاوړي او پرمختللي پوځي ماشین په لرلو سره په دې هېواد کې له کوم برخلیک سره مخامخ سو. «فرانک ل. هلوت *Frank L. Holt*» د خپل د ۲۰۰۵ ز کال په لومړي او د ۲۰۱۲ ز کال په دویم چاپ کتاب «د هډوکو په ټاټوبي: الکسندر په افغانستان کې *Into the Land of Bones; Alexander the Great in Afghanistan*» لیکي: «د لرغونو زمانو له ډېرو پخوا وختونو راهیسې د ستر الکسندر برخلیک په دې هېواد کې انگازې خپروي او مور ته په ډاگه وایي چې د کراونو په دې ټاټوبي کې به د امریکا تکل هم د آزمايښت په بټۍ کې راگیر پاتې سي؛ اوولس کاله تیر سول، خو جگړې لا تر اوسه پای نه دی موندلی. پوهاند هولت پر افغانستان باندې د الکسندر لښکري برید، په ۱۸۳۸ او ۱۸۷۸ ز کلونو کې د انګلو – افغان لومړۍ او دویمه جگړه، د ۱۹۷۹-۱۹۸۹ ز کلونو تر منځ د شوروي جگړه او له ۲۰۰۱ تر ۲۰۱۷ ز کال پورې د امریکا جگړه له یو بل سره پرتله کړې او د تیريگرو د کروورو او د تیريگرو پر وړاندې د افغانستان د پرګنو هماغه یو شان غبرګون په باب ئې حیرتناکه شننه وړاندې کړې ده. [۲]

په ۳۳۱ م. ز کال کې الکسندر د هخامنشي سترواکي چې د درېیم داریوش تر واکمنۍ لاندې وه په «ګنګه میله *Gaugamela*» کې «په عراقي کردستان کې د ضحاک ښار ته نږدې – ژباړونکۍ» درې وړې کړه؛ ورپسې د درېیم داریوش د دوه وو جنرالانو «بیسس *Bessus*» او «ستی برزینس *Satibarzanes*» په نیولو پسې راغی، ددغو دوه وو جنرالانو د تعقیب لړۍ د الکسندر پښه په ۳۲۵ م. ز. کال کې د افغانستان – د باکتریا لور ته راوکاږله. که الکسندر وکولای سول د دوه وو کلونو په ترڅ کې د مصر په ګډون ټول منځنی ختیځ د سترگو په رپ کې تسخیر کړي خو د باختري قومونو پر وړاندې د دريو کالو لپاره په سختې لالهاندۍ او کړاو کې راگیر پاتې سو. له دغو قومونو سره اوږدې جگړې، د الکسندر نه ماتېدونکې لښکر داسې ستړی ستومانه کړ چې د چا خبره تر وروستۍ سلګۍ پورې ئې راووست؛ ان تر دې چې په خپله الکسندر ئې بي حده کسورۍ، ناتوانه او مات کړ او بله ئې لا دا چې دده خپل نږدې راویان وایي چې الکسندر په دغو جگړو کې خپل عقل له لاسه ورکړ. د بېلګې په توګه په دې مودې کې الکسندر خپل تر ټولو نږدې دوست او مرستیال «فیلوتس *Philotas*» د دسیسې په تور او شک وواژه، خو همدې وژني الکسندر اړ کړ چې بل قتل هم وکړي یعنی خپل زینت ډېر متجرب او پالیاله/ وفاداره جنرال «پر

^۱ - Cronin, A.K. A Sustainable Approach to Afghanistan: Neutralization. Chapter ۱۳, p. ۳۷۵. Sustainable Security: Rethinking American National Security Strategy; Oxford University Press: ۴۰۷ pages. December ۲۰۱۶.

^۲ - Holt, F.L. Into the Land of Bones; Alexander the Great in Afghanistan. University of California Press Ltd. ; Berkeley, Los Angeles, London: p. XV. ۲۰۰۵-۶ and ۲۰۱۲ by The Regents of University of California.

مینین *Parmenion*» چې د فیلوټس پلار وو، ووژني. په زره پوري ئي لا دا چې الکسندر په خپله خپل ډېر گران او نېردي ملگري چې دده ژوند ئي په ۳۳۴م. ز. کال کې د «گرانيکس Granicus River – د سیند پر غاړه» ژغورلی وو، وواژه «دا سیند د معاصرې تورکيې په چناق قلعه کې موقعیت لري ژباړونکی». دغه جگړه «د تروی – Troy – معاصرې تورکيې – اناتوليې» د نړېدلي ښار په کنډوالو کې رامنځته سوه، الکسندر چې زغره واله خولی ئي پر سر وه د جگړې په لړ کې یو فارسي شهزادګي پر سر په تېر وواهه چې د الکسندر سر په ګرځېدو سو، په دې اثنا کې بل فارسي شهزادګي رانېردي سو او غوښتل ئي د شا له لوري پر سترواک الکسندر راودانګي او سر ئي له تنې څخه بیل کړي چې یو ناڅاپه د الکسندر زور او له سره تیر ملگري «کلیتس *Cleitus*» راغی او د سترگو په رپ کې ئي د فارسي مهاجم اوږد سوی لاس په هوا کې له بیخه پریک کړ؛ الکسندر تر دې دمه د راغلي ضربې له کبله واګن/ گیچ وو او په رېږدېدلو پښو ورو ورو شا ته کېده.

الکسندر په مصر کې وو، هلته ده ته په «اورکل oracle» کې «الهام وسو» چې «نعوذ بالله من ذلک ز» د «خدايي مرتبه» لري، له دې نیتي وروسته الکسندر په خانګري ډول په باختریا «افغانستان» کې د خپل یرغل پرمهال په پرله پسې ډول په عقلي اختلال یا پارانو یا توهم اخته وو او د اپلاتو ویلو نیني ئي له ځانه څرګندولې. د الکسندر یو جنرال چې دده وارث او ځایناستی وو «پلوتارک *Plutarch*» وو، پلوتاریک د خپل استدلال په لړ کې وایي، «الکسندر داسې څوک نه وو چې ستړی او ستومانه سي او یا د لښکر له سپهسالاری څخه لاس پر سر سي، نوموړي به ښارونه کلابند کړل، د اله گولو او پاڅونونو په درې وړې کولو پسې به روان وو، مخالف غورځنګوال به ئي شړل، او اله گولي به ئي درې وړې کړلي، د باکتریا «بلخ»، مرکنډي «Maracanda» (یعنی مزار) او سغدیاني «سمرقند» په ځانو سردارانو پسې به تل داسې لالهانده وو ته به وایي چې غوښتل ئي د «هایدرا hydra – په یوناني اساطیرو کې یو نهه سری مار – ژ» سره پریک کړي، خو دا سره به بیا له یوه بل ګوټ څخه په دوه ځله نور پریوالي راپورته سول. [۳]»

کله چې الکسندر له بی شمیره ستونزو سره مخامخ سو نو په چار چلند کې ئي د متمدنتوب او ستروالي ځانګړتیاوې له یوې مخې ورکې سوې او ځای ئي ناکامی، غچ، غضب او قهر ونيو؛ همدا حالت ددې لامل سو چې جنګي جنایاتو ته لاس واچوي، د ماشومانو، ښځو او بوداګانو سره ئي له توپیر پرته پریک کړل او په ځینو ځایونو کې ان جنوساید وکړ. الکسندر نه سوای کولای خپله ماته د «وحشي بربرانو» په لاس او د افغانستان په شان یوه بی وزلي او لیرې پراته هېواد کې پر ځان ومني. خو له دې ټولو سره سره په افغانستان کې د الکسندر په وروستیو ورځو کې دده له خولي روایت سوې چې: «زه د زړه ورو او زمريو په ټاټوبي کې داسې راګیر پاتې یم چې هر ګام ئي د یوې پولادي څاه په شان زما د سرتیرو پر وړاندې خنډ دی. تاسو «یونانیانو» دې نړۍ ته یوازې یو الکسندر راوړی دی، خو دلته په دې ټاټوبي کې هر یو ئي ځان الکسندر بولي. [۴]»

^۳ - Plutarch: Symposiacs, in The Complete works of Plutarch: essays and miscellaneous. Crowell Pub. New York Vol-VI, ۱۹۰۹.

^۴ - Historiae Alexandri Magni (Histories of Alexander the Great) Book by Quintus Curtius Rufus, ۲۰۰۵.

فرانک ل. هولت *Frank L. Holt* په خپل کتاب «ستر الکسندر په افغانستان کې Alexander the Great in Afghanistan» مني چې... «په افغانستان باندې تحميل شوي جگړې لکه د الکسندر، برتانويانو، شوروي اتحاد او اوس د امريکا د متحدو ايالاتو جگړې له ځان سره داسې ښکاره او برجسته علائم لري چې شگون به ئې په راتلونکي کې ښه نه وي. [۶]» نوموړی د استدلال په ژبه وايي: سره له دې چې په لومړيو کې ددغو تيريو بهير سم پر مخ ځي خو «تر اوسه هېڅ زير ځواک په دې نه دی توانيدلی چې داسې يو عملي بديل ورته ومومي چې د افغانستان وړانيزو ويجاړيو ته ئې يوه درملگره نسخه وپولو.» دی وايي:

د سيمي د تسخير او کنترول لپاره د مهال او سرچينو اټکل

۱- ټولې اټکلزي شميرې يا تخمينونه بايد دوه ځله نور زياتي سي

۲- تکرار، د اړتيا له مخې

پوهاند هولت د خپل استدلال په دوام زياتوي چې: «کله چې پښه ئې په پلندي يا باتلاق کې راگير سي او هغه حالت ته ورسېږي چې پوه سي نور ئې د گټلو چانس نه سته، هڅه کوي چې خپل تلفات د وتلو يا د خروج د دوه ستراتيژيو له لارې پای ته ورسوي:

۱- له بي شميرو تلفاتو سره يوځای شاته تگ، د هماغه کار دی چې «الکسندر- ليکوال»، برتانويانو او شورويانو وکړ

۲- په سيمه کې د تل لپاره د نيواکگر ځواک ځای پرځای کول، هماغسې چې الکسندر وکړل

پوهاند هولت ددغو خبرو په دوام د خپل کتاب په بل ځای کې زياتوي، «نن مور «امريکايان- ژ» په هغه ټکي کې يو.... چې په ۱۹۸۰ز کې شورويان، په ۱۸۳۹ز او ۱۸۷۹ز کې برتانويان او يونيان او مقدونيان په ۳۲۹م.ز کې ول.» په زړه پورې دا چې نوموړی زياتوي چې د روسانو د ۳۰۰ کالو راتولو شويو تجربو ته په کتنې ... شورويانو «د مسلمانانو د ټاټوبيو د برياليو نيولو او د سيمه ييز مقاومت د تس نس کولو لپاره لاندني مخکې له مخکې شرايط په څرگنده ټاکلي ول:

۱- د سيمي اغېزمنه گوښي کول

۲- د سيمه ييز مشرتابه له منځه وړل په ځانگړي ډول د هغې وړتيا له منځه وړل چې دوی ته د يوموتي توب او يووالي توان ورکوي

۳- د هر ډول مقاومت د مخنيوي لپاره د ولسي ملاتړ ملا ماتول چې د سيمه ييزو، ټولنيزو او اقتصادي بنسټونو په له منځه وړلو سره تر لاسه کيدای سي. [۶]»

الکسندر په ۲۸۷م. ز. کال کې شپږ دېرش «په بل روايت ۳۳ کلن» وو؛ دغه مهال نوموړی ستړی او ناتوانه سوی وو، د زښت ډېر ليونتوب له لاسه ئې پر ځان «مقدونيانو او يونانيانو» ډاډ له لاسه ورکړی وو؛ دغه حالت ته په کتلو

° - Holt, Frank L. Into the Land of Bones, Alexander The Great In Afghanistan. Forward by Peter Green; University of California Press; Berkley, Los Angeles, London: pp. ۱۸-۱۹. ۲۰۱۲.

¹ - Ditto. Holt, Frank, L. p. ۱۰۶. ۲۰۱۲

الکسندر د خپل بېرته تگ لاره د بلوڅستان او فارس د سمندري څنډو له لارې لنډه کړه او ځان ئې بابيليون ته ورساوه؛ دده مرگ وکولای سول چې دده په لښکري بریدونو او ولس آزاره سياست باندې د پای ټکی کښېږدي.

له دومره جگړو وروسته، سترې ستومانه او په زړه مات الکسندر غوښتل بېرته خپل ټاټوبي مقدونيې ته لاړ سي. الکسندر په بابيليون کې د « دويم نبوکد نزر Nebuchadnezzar II » په مانې کې وو چې هېواد ته د ستنېدلو چمتو والی ئې نيوه؛ الکسندر له خپل سمندري آدميرال «نيرکس Nearchus» سره په خبرو بوخت وو، کله به ئې پوښتل چې څنگه کولای سو آسيا او افريقا دواړه د يوه گڼ نژادي او گڼ فرهنگي تمدن په لمن کې سره يو ځای کړو. د «دايا دورس Diadorus» د روايت له مخې الکسندر د يوه غير مخلوط شربت له څښلو وروسته ناروغ سو ان تر دې چې نور له خبرو پاتې سو. سرتيري ئې په لږ ځنډ کې د خپل مشر د مرگ په باب ترهوري سول، له همدې کبله ول چې سرتيرو ته اجازه ورکړل سوه چې په کتار کې سره ودرېږي او يو يو دې د الکسندر له مخې تير سي، الکسندر هر يوه ته په چوپه خوله په ناهيلی لاس پورته کاوه او خدای په امانې ئې ورسره کوله.

د نړۍ تاريخ له پيله تر ننه ښودلې چې «برخليک جوړونکی انسان» خپل تاريخ په خپله جوړوي او ماتوي ئې خو کله چې د مهال او زمان د تلې شاهين د آسمان د تشيال په ناپايه تورتم کې په خوځښت راسي هغه مهال نو نه بل چانس «برخليک» او نه کوم بخت چا ته توپير جوړولولای سي. (بشير احمد زکريا)



د پنځمه برخه پای

نور بيا

تذکر:

هرگاه خوانندگان محترم متمایل باشند که نبشته ها و مطالب دیگری از این نویسنده را مطالعه کنند، می توانند با "کلیکی" بر عکس نویسنده در صفحه مقالات، به "آرشيف" شان رهنمائی شوند.

د دی لیکنی د لمړی برخې د لوستلو د پاره پر لاندنی «لینک» باندی، «کلیک» کړی
http://www.arianafghanistan.com/UploadCenter/zekria_b_de_afgh_daayemi_betarafi_۱.pdf

د دی لیکنی د دویمې برخې د لوستلو د پاره پر لاندنی «لینک» باندی، «کلیک» کړی
http://www.arianafghanistan.com/UploadCenter/zekria_b_de_afgh_daayemi_betarafi_۲.pdf

د دی لیکنی د دریمې برخې د لوستلو د پاره پر لاندنی «لینک» باندی، «کلیک» کړی
http://www.arianafghanistan.com/UploadCenter/zekria_b_de_afgh_daayemi_betarafi_۳.pdf

د دی لیکنی د څلورمې برخې د لوستلو د پاره پر لاندنی «لینک» باندی، «کلیک» کړی
http://www.arianafghanistan.com/UploadCenter/zekria_b_de_afgh_daayemi_betarafi_۴.pdf

د افغانستان دائمی بیطرفی (پنځمه برخه)

zekria_b_de_afgh_daayemi_betarafi_۵.pdf